

UCHWAŁA NR XXXI/620/25
RADY MIASTA KRAKOWA

z dnia 12 czerwca 2025 r.

zmieniająca uchwałę Nr XVII/391/24 Rady Miasta Krakowa
z dnia 18 grudnia 2024 r. w sprawie budżetu Miasta Krakowa na rok 2025
oraz w sprawie zmian w budżecie Miasta Krakowa na rok 2025
(dot. zwiększenia planu przychodów oraz zwiększenia planu wydatków w dziale 851).

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 4 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (Dz. U. z 2024 r. poz. 1465, 1572, 1907 i 1940), art. 12 pkt 5 w związku z art. 91 ustawy z dnia 5 czerwca 1998 r. o samorządzie powiatowym (Dz. U. z 2024 r. poz. 107 i 1907) uchwala się, co następuje:

§ 1. W treści uchwały Nr XVII/391/24 Rady Miasta Krakowa z dnia 18 grudnia 2024 r. w sprawie budżetu Miasta Krakowa na rok 2025 wprowadza się następujące zmiany:

1. **§ 1** ust. 3 otrzymuje brzmienie:

„3. Deficyt budżetu Miasta Krakowa ustala się w kwocie 798.756.175 zł.”.

2. **§ 2** otrzymuje brzmienie:

„§ 2. Deficyt budżetu Miasta Krakowa zostanie sfinansowany przychodami pochodzącymi z emisji obligacji w kwocie 697.500.858 zł, pożyczek w kwocie 55.000.000 zł, wolnych środków jako nadwyżki środków pieniężnych na rachunku bieżącym budżetu innych niż określone w art. 217 ust. 2 pkt 5 i 8 ustawy o finansach publicznych, w tym wynikających z rozliczeń wyemitowanych papierów wartościowych, kredytów i pożyczek z lat ubiegłych w kwocie 35.156.055 zł, niewykorzystanych środków pieniężnych na rachunku bieżącym budżetu, wynikających z rozliczenia dochodów i wydatków nimi finansowanych związanych ze szczególnymi zasadami wykonywania budżetu określonymi w odrębnych ustawach w kwocie 9.923.285 zł oraz przychodów jednostek samorządu terytorialnego wynikających z rozliczenia środków określonych w art. 5 ust. 1 pkt 2 ustawy i dotacji na realizację programu, projektu lub zadania finansowanego z udziałem tych środków w kwocie 1.175.977 zł.”.

3. **§ 11** pkt 2) otrzymuje brzmienie:

„2) emisji obligacji na sfinansowanie planowanego deficytu budżetowego – do kwoty 697.500.858 zł.”.

§ 2. 1. Zwiększa się wydatki budżetu Miasta Krakowa na rok 2025 o kwotę 24.764.000 zł, zgodnie z załącznikiem Nr 1,

w tym:

1) zwiększa się wydatki bieżące o kwotę 24.764.000 zł.

§ 3. Zwiększa się przychody budżetu Miasta Krakowa na rok 2025 o kwotę 24.764.000 zł, zgodnie z załącznikiem Nr 2 do niniejszej uchwały.

§ 4. W uchwale Nr XVII/391/24 Rady Miasta Krakowa z dnia 18 grudnia 2024 r. w sprawie budżetu Miasta Krakowa na rok 2025, z późniejszymi zmianami, wprowadza się następujące zmiany:

- w załączniku Nr 2 wprowadza się zmiany zgodnie z załącznikiem Nr 1 do niniejszej uchwały,
- w załączniku Nr 3 wprowadza się zmiany zgodnie z załącznikiem Nr 2 do niniejszej uchwały.

§ 5. Wykonanie uchwały powierza się Prezydentowi Miasta Krakowa.

§ 6. Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

Przewodniczący Rady
Miasta Krakowa

Jakub Kosek

Uzasadnienie

do uchwały Nr XXXI/620/25 Rady Miasta Krakowa z dnia 12 czerwca 2025 r.

Uchwała zawiera:

- I. Zwiększenie planu przychodów kwotę 24.764.000 zł**, w związku z emisją obligacji.
- II. Zwiększenie planu wydatków bieżących o kwotę 24.764.000 zł**, z przeznaczeniem na pokrycie przez podmiot tworzący straty netto za rok obrotowy Szpitala Miejskiego Specjalistycznego im. Gabriela Narutowicza w Krakowie na podstawie art. 59 ust. 2 ustawy z dnia 15 kwietnia 2011 r. *o działalności leczniczej*.

Planowany wynik budżetu na rok 2025 – deficyt – zwiększenie o kwotę 24.764.000 zł.

Planowana nadwyżka operacyjna na rok 2025 – zmniejszenie o kwotę 24.764.000 zł.

Załącznik Nr 1
do uchwały Nr XXXI/620/25
Rady Miasta Krakowa
z dnia 12 czerwca 2025 r.

WYDATKI BUDŻETU MIASTA KRAKOWA NA ROK 2025
W UKŁADZIE KLASYFIKACJI BUDŻETOWEJ
zmiany

Dział	Rozdz.	Wyszczególnienie	Wydatki					
			Zmniejszenia			Zwiększenia		
			Ogółem	w tym:		Ogółem	w tym:	
				gmina	powiat		gmina	powiat
1	2	3	4	5	6	7	8	9
851		Ochrona zdrowia						
	85111	Szpitala ogólne				24 764 000		24 764 000
		Wydatki bieżące				24 764 000		24 764 000
		w tym:						
		wydatki jednostek budżetowych				24 764 000		24 764 000
		z czego:						
		- wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań				24 764 000		24 764 000
Wydatki ogółem						24 764 000		24 764 000
		w tym:						
		Wydatki bieżące				24 764 000		24 764 000

Załącznik Nr 2
do uchwały Nr XXXI/620/25
Rady Miasta Krakowa
z dnia 12 czerwca 2025 r.

BUDŻET MIASTA KRAKOWA NA ROK 2025
PRZYCHODY I ROZCHODY

	Zmniejszenie	Zwiększenie		Zmniejszenie	Zwiększenie
1	2	3	4	5	6
I. DOCHODY			II. WYDATKI		24 764 000
wynik (I-II) deficyt		24 764 000			
III. PRZYCHODY		24 764 000	IV. ROZCHODY		
- obligacje		24 764 000			
Ogółem I + III		24 764 000	Ogółem II + IV		24 764 000

w zł